

Превод от английски език

„Ейч Пи Инкорпорейтид“  
16399 Уест Бернардо Драйв  
Сан Диего, Калифорния  
92127

HP

### Декларация за експлоатационни показатели № CH098B\_03052020

1. Уникален идентификационен номер на типа продукт:  
„HP PVC free Wallpaper“ ( Тапет, несъдържащ поливинилхлорид )
2. Вид, партида, сериен номер или друг елемент, позволяващ идентифициране на строителния продукт съгласно изискванията на чл. 11(4):

Продукт за покриване на стени под формата на ролка. Върху етикета на всяка една продуктова ролка има записан уникален номер. За идентификация на отпечатаните стенини покрития, моля потърсете съдействие от доставчика на печатни услуги.

3. Предназначение или предназначения на строителния продукт според заложената от производителя действаща хармонизирана техническа спецификация:  
Вътрешни покрития, основно с декоративна цел, които се залепват към стени и прегради.
4. Име, регистрирано търговско наименование, регистрирана търговска марка и адрес за контакт с производителя съгласно чл. 11(5):

„Ейч Пи Инкорпорейтид“ (HP Inc.)  
16399 Уест Бернардо Драйв  
Сан Диего, Калифорния  
92127

5. Ако това е приложимо, името и адреса за контакт на упълномощения представител, чийто мандат включва задачите, посочени в чл. 12(2):

Дион Метник  
„Ес-Уан Холдингс Корпорейшън“  
ул. „Мейн“ № 1605, ап. 503  
Сарасота, Флорида 34233, САЩ

6. Система или системи за оценка и проверка на постоянството на експлоатационните характеристики на строителния продукт, така както е заложено в Анекс V:

Система 3, съгласно EN 15102:2007+A1:2011  
Анекс ZA, таблица ZA.2 – Атестация на системите за съответствие

7. Не е приложимо



„Ейч Пи Инкорпорейтид“  
16399 Уест Бернардо Драйв  
Сан Диего, Калифорния  
92127

НР

### 8. Декларираните експлоатационни показатели

Основни характеристики (виж Забележка № 1)	Експлоатационни показатели (виж Забележка № 2)	Хармонизирана техническа спецификация (виж Забележка № 3)
Реакция на огън	Клас B-s1, d0	EN 15102:2007+A1:2011 EN 13501-1 / EN TS 15117
Формалдеhid	< 120 мг/кг	Тест „С“ на EN 12149:1997
Винилов мономер	< 0.2 мг/кг	Тест „В“ на EN 12149:1997
Тежки метали	Премиява	EN 15102:2007+A1:2011
Отделяне на други опасни вещества	Няма	-
Поглъщане на звука	Няма	EN ISO 354
Термоустойчивост	Няма	EN 12667

Забележки към таблицата:

1. Колона 1 трябва да съдържа списъка на основните характеристики, определени в хармонизираните технически спецификации за посоченото в горната т. 3 предназначение или предназначения.
2. При спазване на изискванията на чл. 6 от Регламента за строителните продукти, срещу всяка една записана в колона 1 основна характеристика трябва да фигурира деклариран в колона 2 експлоатационен показател, изразен чрез ниво или клас, или като описание, отнасящо се до съответната основна характеристика. Думата „няма“ се вписва там, където липсват декларираните експлоатационни показатели.
3. Срещу всяка една записана в колона 1 основна характеристика, в колона 3 трябва да стои:  
(а) датирана референция за съответния хармонизиран стандарт и, ако това е уместно, референтният номер на използваната конкретна или подходяща техническа документация;  
или (б) датирана референция за съответната европейска оценка, ако това е приложимо, и референтният номер на използваната европейска техническа оценка.
9. Когато конкретната техническа документация е била използвана по силата на чл. 37 или чл. 38, се посочват изискванията, на които продукта отговаря:

Няма данни

10. Експлоатационните параметри на посочения в точки 1 и 2 продукт съответстват на декларираните в т. 8 експлоатационни показатели.

За издаването на настоящата Декларация за експлоатационни показатели е отговорен единствено производителят, посочен в горната т. 4



„Ейч Пи Инкорпорейтид“  
16399 Уест Бернардо Драйв  
Сан Диего, Калифорния  
92127

НР

Декларацията е подписана за и от името на производителя от:

Джон Фераро, Директор на отдел „Медийни консумативи и решения“, „Ейч Пи Инкорпорейтид“  
..... (име и длъжност)

Сан Диего, Калифорния, САЩ, 3/6/2020  
..... (място и дата на издаване)

/подпис – не се четат/

**ЗАБЕЛЕЖКА № 4:** Номерът на Декларацията за експлоатационни показатели се определя от съответния производител (декларацията може да бъде номерирана съгласно референтния номер на типа продукт).

**ЗАБЕЛЕЖКА № 5:** Номерът на нотифицирания орган е този, който е посочен от Комисията след края на нотификационната процедура.

**ЗАБЕЛЕЖКА № 6:** По отношение на декларацията за свойства, свързани с Основно работно изискване № 1 „Механична устойчивост и стабилност“ (включително и тези аспекти на Основно работно изискване № 4 „Безопасна експлоатация“, които касаят механичната устойчивост и стабилност), както и аспектите на Основно работно изискване № 2 „Устойчивост на огън“, в случай на конструктивни продукти, ще се прилагат, ако това е уместно, методи 1, 2, 3а и 3б, с цел получаване на данни, които следва да бъдат включени в Декларацията за експлоатационни показатели.

Техническите листове за съответствие трябва да бъдат приложени към Анекс ЗА, включен в разработваните хармонизирани стандарти на клиента, като те следва да цитират един, няколко или всички методи, базиращи се на съответния ръководен документ на Европейския комитет по стандартизация (в процес на подготовка).

*Подписаната Елица Атанасова Кадиева, притежател на Потвърждение № 01483-1 от 01.03.2018 г., издадено от МВнР – Дирекция, „Консулски отношения“, удостоверявам верността на извършения от мен превод от английски на български език на приложения документ - Декларация за експлоатационни показатели № СН098В\_03052020. Преводът се състои от 3 (три) страници.*

Преводач: .....

/ Елица Атанасова Кадиева /



„Ейч Пи Инкорпорейтид“  
16399 Уест Бернардо Драйв  
Сан Диего, Калифорния  
92127

НР

Декларацията е подписана за и от името на производителя от:

Джон Фераро, Директор на отдел „Медийни консумативи и решения“, „Ейч Пи Инкорпорейтид“  
..... (име и длъжност)

Сан Диего, Калифорния, САЩ, 3/6/2020  
..... (място и дата на издаване)

.....  
*/подпис – не се четат/*

**ЗАБЕЛЕЖКА № 4:** Номерът на Декларацията за експлоатационни показатели се определя от съответния производител (декларацията може да бъде номерирана съгласно референтния номер на типа продукт).

**ЗАБЕЛЕЖКА № 5:** Номерът на нотифицирания орган е този, който е посочен от Комисията след края на нотификационната процедура.

**ЗАБЕЛЕЖКА № 6:** По отношение на декларацията за свойства, свързани с Основно работно изискване № 1 „Механична устойчивост и стабилност“ (включително и тези аспекти на Основно работно изискване № 4 „Безопасна експлоатация“, които касаят механичната устойчивост и стабилност), както и аспектите на Основно работно изискване № 2 „Устойчивост на огън“, в случай на конструктивни продукти, ще се прилагат, ако това е уместно, методи 1, 2, 3а и 3б, с цел получаване на данни, които следва да бъдат включени в Декларацията за експлоатационни показатели.

Техническите листове за съответствие трябва да бъдат приложени към Анекс ЗА, включен в разработваните хармонизирани стандарти на клиента, като те следва да цитират един, няколко или всички методи, базирани се на съответния ръководен документ на Европейския комитет по стандартизация (в процес на подготовка).

*Подписаната Елица Атанасова Кадиева, притежател на Потвърждение № 01483-1 от 01.03.2018 г., издадено от МВНР – Дирекция, „Консулски отношения“, удостоверявам верността на извършения от мен превод от английски на български език на приложения документ - Декларация за експлоатационни показатели № СН098В\_03052020. Преводът се състои от 3 (три) страници.*

Преводач: .....

*/ Елица Атанасова Кадиева /*



HP Inc.,  
16399 West Bernardo Dr.  
San Diego CA  
92127



### Declaration of Performance

No: CH098B\_03052020

1. Unique identification of the product-type:  
HP PVC-free Wallpaper
2. Type, batch or serial number or any other element allowing identification of the construction product as required under Article 11(4):  
Wallcovering Product in Roll form.  
Each product roll is uniquely numbered; the roll number is indicated on product label.  
For printed wallcovering identification, seek guidance of the print service provider.
3. Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable harmonised technical specification, as foreseen by the manufacturer:  
Internal finishes, whose primary goal is decorative, adhered to walls and partitions
4. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer as required pursuant Article 11(5):  
HP Inc.,  
16399 West Bernardo Drive  
San Diego, CA  
92127
5. Where applicable, name and contact address of the authorised representative whose mandate covers the tasks specified in Article 12(2):  
Dione Metnick  
S-One Holdings Corporation  
1605 Main Street, Suite 503  
Sarasota, Florida 34233, USA
6. System or systems of assessment and verification of constancy (AVCP) of performance of the construction product as set out in Annex V:  
System 3 – According to EN 15102:2007+A1:2011  
Annex ZA Table ZA.2 – Attestation of conformity systems
7. Not applicable

HP Inc.,  
 16399 West Bernardo Dr.  
 San Diego CA  
 92127



8. Declared performance

Essential characteristics (see Note 1)	Performance (see Note 2)	Harmonized technical specification (see Note 3)
Reaction to fire	Class B-s1,d0	EN 15102:2007 + A1:2011 EN 13501-1 / EN TS 15117
Formaldehyde	<120mg/kg	Test C of EN 12149:1997
Vinyl Monomer	<0.2mg/kg	Test B of EN 12149:1997
Heavy Metals	Passed	EN 15102:2007 + A1:2011
Release of Other Dangerous Substances	NPD	-
Sound Absorption	NPD	EN ISO 354
Thermal Resistance	NPD	EN 12667

Notes to the table:

1. Column 1 shall contain the list of essential characteristics as determined in the harmonised technical specifications for the intended use or uses indicated in point 3 above
  2. For each essential characteristic listed in column 1 and in compliance with the requirements of Article 6 of the CPR, column 2 shall contain the declared performance, expressed by level or class, or in a description, related to the corresponding essential characteristics. The letters "NPD" (No Performance Determined) shall be indicated where no performance is declared;
  3. For each essential characteristic listed in column 1, column 3 shall contain (a) dated reference of the corresponding harmonised standard and, where relevant, the reference number of the Specific or Appropriate Technical Documentation used: or (b) dated reference of the corresponding European Assessment Document where available and reference number of the European Technical Assessment used.
9. Where pursuant to Article 37 or 38 the Specific Technical Documentation has been used, the requirements with which the product complies  
 N/A
10. The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 8.  
 This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer identified in point 4.

HP Inc.,  
16399 West Bernardo Dr.  
San Diego CA  
92127



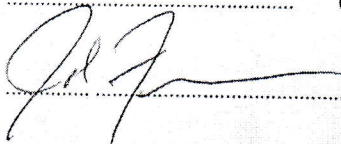
Signed for and on behalf of the manufacturer by:

John Ferraro – Director - Media Supplies and Solutions, HP Inc.

..... (name and function)

San Diego, CA USA 3/6/2020

..... (place and date of issue)

..... (signature)

NOTE 4: The number of the declaration of performance shall be assigned by the concerned manufacturer (the declaration of performance can be numbered in accordance with the product-type reference number)

NOTE 5: The number of the notified body is the number assigned by the Commission following the notification procedure.

NOTE 6: For the declaration of properties related to Basic Work Requirement (BWR) N° 1 "Mechanical resistance and stability" (including such aspects of BWR N°4 "Safety in use", which relate to mechanical resistance and stability) and aspects of BWR N° 2 "Resistance to fire" in case of structural products, the methods 1, 2, 3a and 3b as appropriate, shall be used to provide information to be included in the DoP.  
The relevant TCs shall complete the Annex ZA included in candidate harmonized standards under development and shall provide for one or several or all methods on the basis of a relevant CEN Guidance document (in preparation).

